

融資のご案内

中泊町では、青森県信用保証協会と、中小企業者の事業資金にかかる借入を円滑にするため、特別保証制度と売掛債権担保融資保証制度を実施しています。

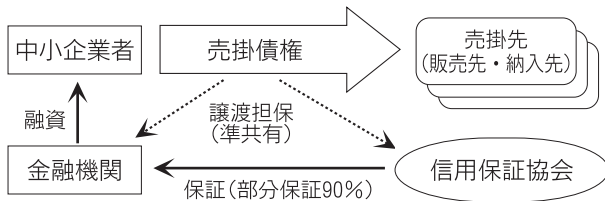
地元中小企業者のご利用しやすい制度として、きめ細かな対応をしていくことになっていますので、大いにご利用ください。

●特別保証制度

項目	Ⓜ 簡易小口資金	Ⓝ 近代化資金
保証金額	1,000万円	2,000万円
期間	運転 7年以内 (据置6ヶ月以内) 設備 7年以内 (据置1年以内)	運転 10年以内 (据置6ヶ月以内) 設備 10年以内 (据置1年以内)
貸付利率	3.4%以内	3.6%以内
保証料	年率1.28%以内	年率1.28%以内

●売掛債権担保融資保証制度

この制度は、中小企業者が売掛先に対して保有している売掛債権を担保とした融資に対する保証を行うことにより、中小企業者の事業資金の融通について円滑化・多様化を図ることを目的として実施しております。



◎売掛債権担保融資保証制度の概要

保証対象	事業者に対する売掛債権を保有する中小企業者
対象資金	事業資金
保証限度額	1億円以内、但し保証割合は借入金債務の90%
保証期間	1年間(個別保証の場合は1年以内)
貸付形式	手形貸付
保証料率	年0.85%
返済方法	期日一括返済
担保	申込人の有する売掛債権のみを譲渡担保として徴求する
保証人	法人代表者以外の保証人は徴求しない
取扱金融機関	この制度に賛同する金融機関

詳しくは青森県信用保証協会五所川原支所(TEL0173-35-4121)、または産業課(TEL57-2111)へお問い合わせ下さい。

情報伝言板

児童手当現況届は6月30日まで

児童手当現況届は、毎年6月1日における状況を記載し、児童手当を引き続き受ける要件があるかどうかを確認するためのものです。

この届の提出がないと、6月分以降の手当が受けられなくなりますので、忘れずに提出してください。

【現況届に必要な添付書類】

- ・平成17年1月1日現在、町外に住んでいた方は、前住地から児童手当用所得証明書
- ・健康保険被保険者証
- ・児童の住所が町内にない方は、児童の住民票・別居監護申立書

〈問い合わせ先〉

役場健康福祉課 TEL 57-2111 (内線24)
小泊支所 TEL 64-2111

個人住民税均等割の改正について

税制改正により、個人住民税均等割の納税義務を有する夫と生計を一にする妻に対する個人住民税均等割の非課税措置が、平成17年度から段階的に廃止されます。

平成16年中の妻の合計所得額が一定金額を超える場合、平成17年度は2分の1の額(町民税1,500円・県民税500円)、平成18年度からは全額(町民税3,000円・県民税1,000円)が課税されます。

〈問い合わせ先〉

役場税務課課税係 TEL 57-2111 (内線46)

心配ごと お気軽にご相談ください

〈問い合わせ〉中泊町社会福祉協議会

☎57-4841(中里)
☎64-2905(小泊)

中里地区

6月15日 宮越恵美子、馬場百合子
6月22日 竹内 恭一、田中 健一
6月29日 横山 光枝、菊池 俊一

7月6日 葛西嘉四次、成田 寛

小泊地区

7月14日 藪田由比子、磯野 清三

中里地区相談場所 役場相談室
相談時間 午前9時～午後2時

小泊地区相談場所 すくすくこども館
相談時間 午前9時～午後2時

博物館からのお知らせ vol.1

◆春の企画展

「中泊町の文化財」

中里・小泊の合併を記念して、旧町村の文化財を紹介する企画展を開催しています。

放浪の画家蓑虫山人が描いた絵画や、大陸から山丹交易によってもたらされた蝦夷錦など、地域に伝わった貴重な資料をご覧ください。

蓑虫山人画鯉魚図



打敷蝦夷錦

期間…平成17年7月10日(日)

9時～16時45分

毎週月曜日・第4木曜日休館

入館料…小・中学生五〇円

高校生・学生一〇〇円

一般二〇〇円

◆「博物館」子ども探検隊」開催

6月14日(火)より「博物館」子ども探検隊」がスタートします(2月)。

平日の放課後は、楽しみながら昔の暮らしや遊びを学ぶ「知の探検隊」、土・日は発掘体験やキルト作品の製作を行う「技の探検隊」など、多彩なメニューで皆さんの参加をお待ちしています。

火曜～金曜…13時30分～16時30分

土・日曜…9時～12時00分

月曜・祝日休館

問合せ…69-1111



- ・受付時間…午前8時45分から午前11時まで

◎科目…整形外科「肢体不自由」

- ・と き…7月13日(水)
- ・と ころ…五所川原市中央公民館
- ・受付時間…午前8時45分から午前11時まで

◎持参するもの

- ・身体障害者手帳(所有者のみ)
- ・印鑑

*詳しいことは中泊町役場健康福祉課福祉係まで
電話 57-2111(内線24)

五所川原高校 授業公開のお知らせ

五所川原高校では、次の日程で授業公開を行います。
中学生・保護者の皆さん、見学しませんか。

◇日 時…6月18日(土)

- | | |
|-----------|---------------|
| (1) 受付 | 9時00分～9時30分 |
| (2) 学校紹介 | 9時35分～9時50分 |
| (3) 授業公開① | 10時00分～11時00分 |
| 授業公開② | 11時10分～12時10分 |

◇対 象…中学生及び保護者、地域住民

◇申込方法…事前の申込み不要。上履きをご持参願います。

◇お問合せ先…五所川原高校 TEL 35-3073

自動車税の納付はお早めに

県では、自動車をお持ちの皆さんに6月3日に自動車税納税通知書をお送りしています。自動車税の納期限は6月30日(木)ですので、お早めにお近くの金融機関や郵便局で納めてください。

青森県障害者相談センター からのお知らせ

平成17年度身体障害者巡回審査及び更生相談を、下記のとおり行いますので、受診希望者は会場においでください。

◎対象者

1. 身体障害者手帳の交付を受けるため審査を必要とする者
2. 身体障害者手帳の再認定が必要とされた者
3. 身体障害者手帳の障害程度及び等級に変化があり、変更を必要とする者
4. 義肢・装具等の補装具の交付・再交付または修理を必要とする者
5. 生活・医療・施設入所等の相談を希望する者

◎科目…耳鼻科「聴覚障害」

- ・と き…7月6日(木)
- ・と ころ…五所川原市中央公民館

平成17年度 就労前技能講習 の実施について

この講習会は、出稼労働者を対象に技能の向上と安全就労の確保、地元就労に資するために実施するものです。

平成17年度は、下記のとおり就労前技能講習を実施する予定ですので、受講希望者は五所川原公共職業安定所に申し出てください。

講習種類	講習期間	受付開始	講習場所	定員
玉掛技能	8月17日～ 8月19日	7月19日～	西北労働 基準協会	20名
小型移動式 クレーン運転	8月23日～ 8月25日	7月25日～	西北労働 基準協会	20名
フォークリフト 運転技能	8月29日～ 9月2日	7月29日～	西北労働 基準協会	20名

(1)申込受付…職業相談①窓口で受付いたします。
ただし、定員になり次第受付を締め切ります。

(2)申込種類

- ①申込書用紙（各講習会の1ヶ月前より希望者に配布）
- ②出稼労働者手帳（出稼労働者の確認）
- ③印鑑
- ④写真（1枚、胸上タテ3.6cm×ヨコ2.4cm）
- ⑤切手（80円切手1枚）
- ⑥フォークリフトの場合自動車運転免許証の写

(3)その他…受講料は無料です。

詳しい内容については、五所川原公共職業安定所窓口①まで
TEL 0173-34-3171

中泊テニスクラブ メンバー募集

中泊テニスクラブでは、メンバーを募集しています。初心者の方でも大歓迎です。一緒にテニスを楽しんでみませんか。

- * 募 集…18歳以上の社会人
- * 場 所…中泊町運動公園テニスコート
- * 練習日…毎週火曜日&金曜日(PM7:00～9:00)
日曜日(不定期)
- * 会 費…一回につき¥100(ボール&備品購入に使用します)
- * 問合せ先…田中礼一(田中クリーニング内)
TEL 57-2213
E-mail: nakadomari.tc01@kokokoi.com

青森職業能力開発短期大学校 「職業訓練」受講生募集

青森職業能力開発短期大学校では、平成17年8月生の募集を、次の要領にておこないます。

☆募集期間…6月15日(水)～7月6日(水)まで

☆募集コース

四ヶ月訓練

- 情報リテラシー科+Webエンジニア科
- 募集人数…25名

☆対象者…雇用保険受給者

☆申込み先…公共職業安定所

☆面接日…7月13日(水)

☆選考方法…面接と書類

*詳しくは公共職業安定所、または当校学務援助課までお問い合わせください。TEL 0173-37-3201

うその請求にご注意を！ ニセ電力社員現る

東北電力または東北電力に似た架空の電気工事店をかたって訪問し、金銭をだまし取る事件が発生しています。

次のような請求には、くれぐれもご注意ください。

- 『メーターの修理、取替代金を請求！』
- 『電気料金が安くなるとのふれ込みで、契約加入料金を請求！』

不審に思ったら『身分証明書』の提示を求めてください。

また、不明な場合は下記までお問合せください。

<お問合せ先>

東北電力コールセンター ☎ 0120-175-466

青森県営浅虫水族館 夜の水族館見学会

青森県営浅虫水族館では、「夜の水族館見学会」を下記のように開催します。館内の照明を消して、普段見ることのできない、昼とは違う夜の魚たちの様子が、ゆっくりとご覧いただけます。

◦開催日…6月11日(土)

6月18日(土)

6月25日(土)

◦見学時間…17:30～20:00

◦受付時間…9:00～17:30

◦参加料金…16:30以後に入館した場合は、イルカショー(16:00～)終了後の特別料金
<一般・高校生700円、小・中学生350円>

*ただし、16:30前に入館した場合は、通常の料金となります。

緊急事態!

火災が多発しています。細心の注意を!



平成17年5月末日現在の火災発生件数は、小泊地区が1件、中里地区が6件で、計7件発生しています。例年5月からは、発生件数が減少するにもかかわらず、今年は3件発生(消防署出動は5件)しており、中でも5月には幼児2人の尊い命が奪われるという大惨事がありました。

火災はちょっとした油断や不注意で発生します。火災には十分気をつけましょう。

火災発生件数(火災と認めた件数)

月	平成13年		平成14年		平成15年		平成16年		平成17年	
	中里	小泊	中里	小泊	中里	小泊	中里	小泊	中里	小泊
1	1	0	0	0	1 (1)	1	0	1	0	1
2	3	0	2	1	0	0	0	0	1	0
3	0	0	2	1	0	0	0	0	1	0
4	2	0	2	1	3	1	3	0	1	0
5	0	0	0	0	1	0	1	0	3 (2)	0
6	0	0	2	1	0	0	0	0		
7	1	0	1	0	0	0	1	0		
8	0	0	0	1	0	0	1	0		
9	3	0	1	1	0	1	0	0		
10	2	0	1	0	0	1	1	1		
11	0	0	1 (1)	1	0	0	1	0		
12	1	0	0	0	2	0	1	0		
計	13	0	12 (1)	7	7 (1)	4	9	2	6 (2)	1

※ () 内は死者数



今月のMiniコレクション

「過去・未来」

「病気別食事」

をテーマにした本の展示をします。

新刊情報

- 『小説以外』 恩田陸 (新潮社)
- 『黒笑小説』 東野圭吾 (集英社)
- 『たまたま……』 大道珠貴 (朝日新聞社)
- 『風味絶佳』 山田詠美 (文藝春秋)
- 『昔日より』 諸田玲子 (講談社)

小泊地区⇄パルナス わらび座会場まで無料送迎バス運行

中泊町では、6月26日(日)、中泊町総合文化センターパルナスで開催される、『宝くじ文化公演 わらび座ミュージカル「百婆」』を小泊地区の方々にもゆっくりに楽しんでいただくために、小泊・パルナス間(往復)の無料送迎バスを運行します。

(行き)

- すくすくこども館(16:50出発)→
- すくすくしたまえ館(17:00出発)→
- パルナス(17:40到着予定)

(帰り)

- パルナス(20:30出発)→
- すくすくしたまえ館(21:10到着予定)→
- すくすくこども館(21:20到着予定)

※ご乗車できるお客様は、公演チケットをお持ちのお客様に限ります。

※お問合先 中泊町教育委員会社会教育課 TEL69-1112